

Talan väckt den 20 mars 2014 – Europeiska kommissionen mot Konungariket Belgien**(Mål C-130/14)**

(2014/C 159/22)

Rättegångsspråk: franska

Parter*Sökande:* Europeiska kommissionen (ombud: W. Mölls, J.-F. Brakeland)*Svarande:* Konungariket Belgien**Sökandens yrkanden**

Sökanden yrkar att domstolen ska

- fastställa att Konungariket Belgien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 45 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt och artikel 28 i avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, genom att bibehålla bestämmelser enligt vilka beskattningsbara personer som inte är bosatta i det aktuella området och vars inkomster uteslutande eller nästan uteslutande erhålls i Belgien (regionen Vallonien) nekas skattereduktion med avseende på skatten för fysiska personer som beskattningsbara personer bosatta i regionen Vallonien har rätt till enligt dekret av den 3 april 2009 om inrättande av Caisse d'Investissement de Wallonie (Vallonien investeringskassa) och av en skattereduktion för fysiska personer vid tecknande av aktier eller obligationer som utställts av nämnda investeringskassa,
- förplikta Konungariket Belgien att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Genom regionen Valloniens dekret av den 3 april 2009 har endast de som är bosatta i regionen Vallonien rätt till skattereduktion vid tecknande av aktier eller obligationer som utställts av Caisse d'Investissement de Wallonie. Kommissionen anser att sådana bestämmelser diskriminerar beskattningsbara personer som inte är bosatta i det aktuella området vars inkomster uteslutande eller nästan uteslutande erhålls i Belgien. Bestämmelserna är följaktligen oförenliga med artikel 45 FEUF och artikel 28 i avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, såsom domstolen tolkat dem i målen Schumacker ⁽¹⁾ och Wielockx ⁽²⁾.

⁽¹⁾ Dom Schumacker, C-279/93, EU:C:1995:31.

⁽²⁾ Dom Wielockx, C-80/94, EU:C:1995:271.

Talan väckt den 21 mars 2014 – Europeiska kommissionen mot Förbundsrepubliken Tyskland**(Mål C-137/14)**

(2014/C 159/23)

Rättegångsspråk: tyska

Parter*Sökande:* Europeiska kommissionen (ombud: C. Hermes, G. Wilms)*Svarande:* Förbundsrepubliken Tyskland**Sökandens yrkanden**

Kommissionen yrkar att domstolen ska slå fast att Förbundsrepubliken Tyskland har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 11 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/92/EU av den 13 december 2011 om bedömning av inverkan på miljön av vissa offentliga och privata projekt ⁽¹⁾ (nedan kallat direktiv 2011/92) och artikel 25 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2010/75/EU av den 24 november 2010 om industriutsläpp (samordnade åtgärder för att förebygga och begränsa föroreningar) ⁽²⁾ (nedan kallat direktiv 2010/75), genom att